

# ΦΩΤΙΘΕΥΣ

ΣΥΓΓΡΑΜΜΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΤΩΝ ΦΥΣΙΚΩΝ ΚΑΙ ΕΦΗΡΜΟΣΜΕΝΩΝ ΕΠΙΣΤΗΜΩΝ

ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΟΝ ΑΠΑΞ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ ΜΕΤ' ΕΙΚΟΝΩΝ

ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ· ΚΑΙ ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΙ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΥ

καθηγητοῦ τῆς Γεωλογίας  
ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ καὶ Πολυτεχνεῖῳ

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ:

ΝΙΚ. Κ. ΓΕΡΜΑΝΟΥ Δρ. Φ. Ε.  
ΑΛΕΞΑΝ. Δ. ΒΑΛΒΗ Δρ. Φ. Ε.

## ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΗΣ

|                              |         |
|------------------------------|---------|
| 'En Αθήναις ἐτησία           | Δρ. 7.— |
| 'En ταῖς Ἐπαρχίαις ἐτ.       | 7.50    |
| 'Εξάμηνος                    | 4.—     |
| 'En τῷ Ἐξωτερικῷ Φρ. χρ. 8.— |         |

## ΓΡΑΦΕΙΟΝ «ΠΡΟΜΗΘΕΩΣ»

Όδὸς Φειδίου ἀριθ. 13  
κατωτέρω τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου.

## ΤΙΜΗ ΕΚΑΣΤΟΥ ΦΥΛΑΟΥ

15 — ΛΕΠΤΑ — 15

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ. 'Ερνέστου Haeckel ιστορία τῆς φυσικῆς δημιουργίας ἢ περὶ τῆς θεωρίας τῆς ἔξελιξεως κατὰ μεταφρασιν Σταματίου Δ. Βάλβη. — Γεωλογικὴ διαμόρφωσις τοῦ ἐλληνικοῦ ἐδάφους ὑπὸ Κ. Μητσοπούλου. — Τίς ὁ ἐπιστημονίκος ὄρισμὸς τοῦ ἀνθρώπου. — 'Απίντησις εἰς τὸν Κῶχ τῆς Ἑλλάδος. — Φωνογράφος, τηλέφωνον, τηλεφωνογραφία ὑπὸ Ν. Κ. Γερμανοῦ. — Αλληλογραφία.

πολιθωμάτων ἰστορίαν· ἔθεμελιώσε δὲ γάλιστα καθ' ὅλοκληρίαν αὐτάν, καθ' ὅσον ἀφορᾶ εἰς τὰ ἐνσπόνδυλα ζῷα. Τὰ ἀπολιθώματα δὲ ταῦτα ἔχουσιν ἐν τῷ «φυσικῇ κοσμογονίᾳ» σπουδαιότητα μεγίστην. Τῷ ὅντι, τὰ ἐκπετρωθέντα ταῦτα λείψανα καὶ ἀποτυπώματα ἐκλεδοιπότων ζώων καὶ φυτῶν εἶνε τὰ ἀληθῆ «νομισματόσημα (Denkmünzen) τῆς δημιουργίας», τὰ ἀψευδῆ καὶ ἀδιαφίλονίκτα μνημεῖα τὰ ἐπιτρέποντα ὑμῖν νὰ θεμελιώσωμεν ἐπὶ βάσεων ἀκραδάντων τὴν ὑμετέραν ἀληθῆ τῶν ὁργανισμῶν ἰστορίαν. Τὰ ἀπολελιθωμένα ταῦτα λείψανα καὶ ἀποτυπώματα πληροφοροῦσιν ὑμᾶς περὶ τῆς μορφῆς καὶ τῆς κατασκευῆς τῶν ζώων ἐκείνων καὶ τῶν φυτῶν, ἀπερὶ εἰσὶν ἢ οἱ πρόγονοι τῶν συγγρόνων ὁργανισμῶν ἢ οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν ἐκλεδοιπότων κλάδων, τῶν λαβόντων κοινὴν μετὰ τῶν ὁργανισμῶν τούτων μορφὴν προγονικῆν.

Τὰ μνημεῖα ταῦτα, ἀνεκτίμητον ἔχοντ' ἀξίαν ως πρὸς τὴν ἰστορίαν τῆς δημιουργίας, περιεφρούνθησαν ἐπὶ χρόνον μακρὸν ἐν τῷ ἐπιστήμην. 'Αλλ' ὅμως ἢ ἀληθῆς αὐτῶν φύσις εἶχεν ὑδον τελέως διαγνωσθῆ πεντακόσια καὶ ἐπέκεινά ἐπι πρὸ Χριστοῦ, καὶ δὲ ὑπὸ τίνος τῶν μεγίστων Ἑλλήνων φιλοσόφων, ὑπὸ Ξενοφάνους τοῦ Κολοφωνίου, τοῦ θεμελιωτοῦ τῆς λεγομένης Ἐλεατικῆς φιλοσοφίας, ἐκείνου, δοτὶς πρῶτον ἀπέδειξεν ὅτι πᾶσαι αἱ περὶ τῶν προσωπικῶν θεῶν ἰδέαι παράγονται κατὰ τὸ γῆλλον ἢ ὥττον ἐκ παχυλοῦ ἀνθρωπομορφισμοῦ. Πρῶτος ὁ Ξενοφάνης ισχυρίσθη ὅτι τὰ ἀπολελιθωμένα τῶν ζώων καὶ φυτῶν ἀποτυπώματα εἶνε τὰ πραγματικὰ λείψανα ἐνοργάνων ὅντων ζοσάντων ποτέ, καὶ ὅτι τὰ δρόν, ὡν ἐν τοῖς βράχοις ἀνευρίσκονται, ἐκαλύπτοντο ἀλλοτε ὑπὸ τῶν ὑδάτων. 'Αλλ' ὅμως, καίτοι καὶ ἄλλοι μεγάλοι τῆς ἀρχαιότητος φιλόσοφοι καὶ ιδίως ὁ Ἀριστοτέλης συνεμερίσθησαν τὴν δρθὴν ἐκείνην γνώμην, οὐχ ὥττον καθ' ὅλους

ΕΡΝΕΣΤΟΥ ΗΑΕΚΕΛ,  
Καθηγητοῦ τῆς Ζωολογίας ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ τῆς Τένης,  
**ΙΣΤΟΡΙΑ**

ΤΗΣ ΦΥΣΙΚΗΣ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑΣ

"H

## ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΘΕΩΡΙΑΣ ΤΗΣ ΕΞΕΛΙΞΕΩΣ

κατὰ μετάφρασιν

ΣΤΑΜΑΤΙΟΥ Δ. ΒΑΛΒΗ

(Συνέχεια. Βλ. τὸ προηγούμενον φύλλον.)

Μετὰ τὴν συγκριτικὴν τῶν ζώων ἀνατομικῶν καὶ τὴν συστηματικὴν ζωολογίαν τὴν ἔξεκίνης προκύψασαν μεγίστας ὁ Κυβιέρος ὑπορεργεσίας παρέσχεν εἰς τὴν τῶν ἀπολιθωμάτων ἴδιως ἐπιστῆμαν, εἰς τὴν παλαιοντολογίαν. 'Οφειλούμενον νὰ πραγματευθῶμεν περὶ τῶν τελευταίων τούτων ἐργασιῶν τοσούτῳ μᾶλλον, δὅσῳ αἱ παλαιοντολογικαὶ τοῦ Κυβιέρου γνῶμαι καὶ αἱ μετ' αὐτῶν συνδεόμεναι γεωλογικαὶ θεωρίαι ἐγένοντο σχεδόν ὑπὸ πάντων ἀποδεκταὶ κατὰ τὸ πρῶτον ἥμισυ τοῦ ἡμετέρου αἰώνος, καὶ ὑπῆρχαν τὰ μέγιστα κωλύματα εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς κοσμογονίας τῆς φυσικῆς.

'Ἐν ᾧδη τοῦ παρόντος αἰώνος ὁ Κυβιέρος προηγαγε τὰ μέγιστα τὴν ἐπιστημονικῶν τῶν ἀ-

τούς σκοτεινούς μέσους αἰώνας γενικῶς καὶ κατ' αὐτὸν τὴν παρελθοῦσανέκατονταεπορίδα παρὰ πολλοῖς τῶν φυσιοδιφῶν ἐπεκράτησεν ἡ γνῶμη ὅτι τάπολιθώματα ταῦτα εἶνε παίγνια τῆς φύσεως (*lusus naturae*) ἢ προϊόντα πλαστικῆς δυνάμεως τῆς φύσεως ἀγνώστου ἢ δομῆς σχηματιστικῆς (*nodus formativus, vis plastica*). Περὶ τῆς φύσεως δὲ καὶ τῆς ἐνεργητικότητος τῆς αἰνιγματώδους καὶ μυστηριώδους ταύτης πλαστικῆς δυνάμεως ἐσχημάτιζον τὰς ἀτοπωτάτας τῶν ἐννοιῶν. Κατὰ τοὺς μὲν ἡ πλαστικὴ αὕτη δύναμις ήτο αὐτὴ αὕτη, εἰς ἣν διέσλομεν ν' ἀποδῆμεν τὴν γένεσιν τῶν ἐνεστώτων ζῷων καὶ φυτῶν· ἡ δύναμις αὕτη ἐποιήσατο πολλὰς δοκιμάς, ἵνα φθάσῃ εἰς τὴν δημιουργίαν τῶν ἐνζωῶν μορφῶν· αἱ δοκιμαὶ αὗται ἐν μέρει μόνον ἐπέτυχον, συχνάκις δὲ ἀπετύχανον, καὶ τὰ ἀπολιθώματα εἶνε τὸ ἀποτέλεσμα τῶν ἀποτετυγμένων τούτων ἀποπειρῶν. Ἀλλοι δὲ πάλιν ἐφρόνουν ὅτι τὰ ἀπολιθώματα ὥφείλοντο εἰς τὴν τῶν ἀστέρων ἐπίδρασιν ἐπὶ τὰ ἐσωτερικὰ τῆς γῆς στρῶματα. Ἀλλὰ καὶ παχυλωτέρας ἔτι περὶ τούτου ιδέας ἐσχημάτιζόν τινες, λέγοντες ὅτι ὁ πλάστης εἶχε προηγουμένως κατασκευάση ἔξ δομικῶν οὐσιῶν, παραδείγματος χάριν ἔξ ἀργύριλλου ἢ γύψου, τὰ πρότυπα τῶν ζῷκῶν καὶ φυτικῶν μορφῶν, ταῦτα δὲ ὑστερούν ἀπετελείωσεν δριστικῶς εἰς ἐνόργανον ὑπόστασιν, ἐμψυσίσας εἰς αὐτὰ τὴν ἑαυτοῦ θείαν πνοίην. Ὁθεν κατὰ τούτους τὰ ἀπολιθώματα ἦσαν ἀπλῶς τὰ ἄμορφα ἐκεῖνα ἀνόργανα σκαριφήματα. Τοιαῦται δὲ γνῶμαι ἀδρομερεῖς ἦσαν διαδομέναι καὶ κατὰ τὸν παρελθόντα ἔτι αἰώνα, ὅτε, παραδείγματος χάριν, παρεδέχοντο αὔραν τινὰ σπερματικὴν (*aura seminalis*), ἥτις κατεισδόνουσα εἰς τὴν γῆν μετὰ τῶν ὑδάτων καὶ τοὺς βράχους γονιμοποιοῦσα, ἐσχημάτιζε τὰ ἀπολιθώματα, τὸ «πέτρινον» τοῦτο «κρέας» (*carnis fossilis*).  
 Ἐδέσσεν, ως βλέπετε, νὰ παρέλθῃ χρόνος πολὺς, ἵνα φθάσωμεν εἰς τὴν ἀπλῆν καὶ φυσικὴν ιδέαν ὅτι τὰ ἀπολιθώματα εἶνε ἀπλῶς ὅτι κατὰ πρώτην ὅλην φαίνονται ὄντα, δηλαδὴ ἀναλλοίωτα λείψανα ἐκλελοιπότων ὁργανισμῶν. Ναὶ μὲν κατὰ τὸν δέκατον πέμπτον ἥδη αἰώνα ὁ περιφήμος ζῳγράφος Λεονάρδος da Vinci ἐτόλμησε νὰ ισχυρισθῇ ὅτι ἡ ἐκ τοῦ ὕδατος σταθερῶς κατατίθεμένη ἰλὺς εἶνε ἡ αἵτια τῶν ἀπολιθώματων, περιβάλλουσα τὰ ἐν τῷ πυθμένι τῶν ὑδάτων κείμενα ἀναλλοίωτα τιτανῶδην ὄστρακα τῶν κογχυλίων καὶ κοχλιῶν, καὶ αὐτὰ κατὰ μικρὸν εἰς λίθον στερρόν ἐκτραχύνουσα. Τὸ αὐτὸ δὲ καὶ κατὰ τὸν δέκατον ἔκτον αἰώνα ἀπεφήνατο Παριστῖνος τις κεραμεὺς, διάσημος γενόμενος διὰ τὴν ἑαυτοῦ ἀνακάλυψιν τῆς μόρρας (πορκελάννης), δι Βεργάρδος Palissy. Ἀλλ' ὅμως οἱ καλούμενοι «ἔξ ἐπαγγέλματος ἐπιστήμονες» ἀπειχον πολὺ τοῦ νὰ παράσχωσι καὶ τὴν ἐλαχίστην προσοχὴν εἰς τὰς γνῶμας ταύτας τὰς ὑπαγορευθείσας ὑπὸ τοῦ ἀπλοῦ ὑγιοῦς νοῦ, καὶ μόνον περὶ τὰ τέλη τῆς τελευταίας ἐκατονταεπορίδος, καθ' ὃν χρόνον δι Werner ἐθεμελίου τὴν ποσειδωνιστικὴν γεωλο-

γίαν, ἡ ξιθιώσαν αἱ γνῶμαι αὗται γενικῆς παραδοχῆς.  
 'Αλλ' ὅμως, ἵνα εὔρωμεν παλαιοντολογίαν ἀληθῶς ἐπιστημονικήν, πρέπει νὰ φθάσωμεν εἰς τὰς ἀρχὰς τοῦ ἡμετέρου αἰώνος. Η τοιαῦτη παλαιοντολογία χρονολογεῖται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῶν κλασικῶν ἐρευνῶν τοῦ Κυβιέρου περὶ τῶν ἀπολελιθωμένων ἐνσπονδύλων καὶ τῶν ὅμοιομικῶν ἐν τῇ ἐπιστήμῃ (bahnhbrechenden, ὁπικελεύθων) ἐργασιῶν τοῦ μεγάλου αὐτοῦ ἀντιπάλου Lamarck περὶ τῶν ἀπολιθωμάτων τῶν ἀσπονδύλων, καὶ ιδίως περὶ τῶν ἀπολελιθωμένων κογχυλίων καὶ κοχλιῶν. "Ηδη ἐν τῷ περιφήμῳ αὐτοῦ συγγράμματι «περὶ τῶν ἀπολελιθωμένων ὁστῶν» τῶν ἐνσπονδύλων, καὶ ιδίως τῶν θηλαστικῶν καὶ τῶν ἐρπετῶν, ἐπέτυχεν δὲ Κυβιέρος γὰ διατυπώση παλαιοντολογικούς τινας νόμους λίαν σπουδαίους καὶ γενικούς, πολυτιμοτάτους δὲ ἀποδειχθέντας ως πρὸς τὴν ἴστορίαν τῆς δημιουργίας. Μηνυονεύσωμεν κατὰ πρωτον τῆς προτάσεως, καθ' ἣν τὰ ἐκλελοιπότα εἴδη τῶν ζῷων, ὃν τὰ λείψανα εὐρίσκομεν ἐντεθαμμένα ἐν τοῖς διαφόροις ἐπαλλῆλοις γεωλογικοῖς στρῶμασι, διαφέρουσι τῶν συγχρόνων συγγένων ειδῶν, καθ' ὅσον τὰ γνίνα ταῦτα στρῶματα εἶνε βαθύτερα· δηλαδὴ καθ' ὅσον τὰ ζῷα, εἰς ἡ τὰ λείψανα ἐκεῖνα ἀνήκουσιν, ἔχουσι τὴν ἀρχαίστητα μείζονα. Τῷ δοντὶ, ἀν ἐξετάσῃ τις τοῦν κάθετον τῶν γεωλογικῶν στρῶμάτων τῶν διαδοχικῶν κατατεθέντων εἰς τὸν πυθμένα τῶν ὑδάτων ἐν τάξει χρονολογικῇ ὡρισμένην, βλέπει ὅτι τὰ στρῶματα ταῦτα χαρακτηρίζονται διὰ τῶν ἀπολιθωμάτων, ἀπερὶ περικλείσθων· ἐφ' ὅσον τις ἀνέρχεται εἰς τὴν γεωλογικὴν κλίμακα, ἐπὶ τοσοῦτον οἱ ἐκλελοιπότες ἐκεῖνοι ὁργανισμοὶ προσεγγίζουσι πρὸς τοὺς ὁργανισμοὺς τοὺς ἐν τῷ παρόντι, καὶ ἡ διαβάθμισις αὗτη ἀντιστοιχεῖ πρὸς τὴν σχετικὴν ἡλικίαν τῶν γεωλογικῶν περιόδων, καθ' ἣς οἱ περὶ ὃν δὲ λόγος ὁργανισμοὶ ἔχουσαν, ἐτελεύτησαν καὶ περιεκλείσθησαν ἐν τοῖς στρῶμασι τῆς ἀπολιθωθείσης ἡλίους τοῖς κατατεθεῖσιν εἰς τὸν ὑδάτων πυθμένα.  
 'Αναμφιβόλως ἡ παρατήρησις αὗτη τοῦ Κυβιέρου εἶχε σπουδαιότητα μεγάλην, ἀλλ' ὅμως ἔξ ἐπερρού παρηγάγε παχυλήν τινα πλάνην. Τῷ δοντὶ, θεωρῶν δὲ Κυβιέρος τὰ ἀπολιθώματα τὰ χαρακτηριστικὰ ἐκάστης μεγάλης γεωλογικῆς περιόδου ως καθ' ὅλοκληράν διακεκριμένα τῶν ἀπολιθωμάτων τῶν ὑπερκειμένων καὶ τῶν ὑποκειμένων, ἐφρόνει ἀδίκως ὅτι τὸ αὐτὸ δργανικὸν εἶδος δὲν ἡλύνατο νὰ εὑρεθῇ ἐν δύο ἀπαλλῆλοις στρῶμασιν, διθεν συνεπέρανε, καὶ τοῦτο ἀπεδέξαντο ως νόμον οἱ πλεῖστοι τῶν συγχρόνων φυσιοδιφῶν, ὅτι ἐλασθε χώραν σειρὰ διαδοχικῶν δημιουργικῶν περιόδων παντελῶς διακεκριμένων. 'Εκάστη δημιουργικὴ περιόδος εἶχε κατὰ Κυβιέρον διακεκριμένον τὸν ἑαυτῆς φυτικὸν καὶ ζωικὸν κόσμον, ιδιάζοντά τινα εἰς αὐτὴν καὶ ειδοποιὸν ζῷων καὶ φυτῶν πληθυσμὸν (eine in eigentümliche, specifische Fauna und Flora).

Ο Κυβιέρος ἐφαντάσθη δτὶ ἀπὸ τῆς ἔμφανίσεως ἐνζώων ὄντων ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς γῆς πᾶσαν ἴστορία τοῦ γηίνου φλοιοῦ ἡδύνατο νὰ διαιρεθῇ εἰς ὠρισμένον ἀριθμὸν περιόδων τελέως διακεκριμένων, καὶ δτὶ αἱ περίοδοι αὗται ἔχωρίζοντο ἀπὸ ἀλλήλων δι' ἀνατροπῶν ἀγνώστου φύσεως, τῶν καλούμενων μεταβολῶν (Revolutionen) (κατακλυσμῶν ἢ καταστροφῶν). Ἐκάστη μεταβολὴ εἶχεν ἀμεσὸν ἀποτέλεσμα τὸν πλάνον ἔξολόθρευσιν τοῦ ὑπάρχοντος φυτικοῦ καὶ ζωϊκοῦ κόσμου, καὶ μετὰ τὸ πέρας τῆς μεταβολῆς ἐπεφαίνετο πάντη νέων ὁργανικῶν μορφῶν δημιουργία. Καίνουργὴς ὅλως κόσμος ζῷικὸς καὶ φυτικός, εἰδοποιῶς διακεκριμένος ἀπὸ τοῦ τῆς προηγουμένης γεωλογικῆς περιόδου, ἐνεφανίζετο ἀθρόος εἰς τὴν ζωὴν· προχετο νῦν καὶ αὐτὸς νὰ κατοικήσῃ τὴν σφαῖραν ἐπὶ χιλιάδας ἑτῶν, μέχρι οὐ νέα μεταβολὴν ἥθελε καὶ αὐτὸν ἔξαπίνης ἔξαφανίσῃ.

Καθ' δον δ' ἀφορᾷ εἰς τὴν φύσιν καὶ εἰς τὰς αἰτίας τῶν μεταβολῶν τούτων, ὁ Κυβιέρος ἔλεγε διαδόηδην δτὶ ἀδυνατοῦμεν νὰ σχηματίσωμεν ἰδέαν τινὰ περὶ αὐτῶν καὶ δτὶ αἱ κατὰ τὸ παρόν ἐνεργοῦσαι ἐν τῇ φύσει δυνάμεις δὲν ἐξαρκοῦσι νὰ καταστήσωσιν ὑπὸν αὐτὰς καταληπτάς. Ως φυσικὰς δυνάμεις ἢ μηχανικὰς παραγοντας ἐργαζούμενους ἐν τῷ παρόντι διπεκτῶς, ἀλλὰ βραδέως, εἰς μεταμόρφωσιν τῆς ἐπιφανείας τῆς γῆς ὁ Κυβιέρος παραδέχεται τέσσαρας γενεσιούργους αἰτίας, τὰς ἔξης: πρῶτον τὴν βροχήν, πτῖς, ἀπονίπτουσα τὴν ἀπορρίψα κλιτὺν τῶν δρέων, συσσωρεύει παρὰ τοὺς πρόποδας αὐτῶν τὰ προσχωματικὰ στρῶματα· δεύτερον τὰ ὁρέοντα ὄντα, ἀπερὶ παρασύρουσι τὴν πρόσχωσιν ταύτην καὶ ὡς ίλὺν κατατίθεισιν αὐτὴν εἰς τὰ ὄντα τὰ ὁρεμοῦντα· τρίτον τὴν θάλασσαν, πτῖς διὰ τῆς ἐπανειλημμένης ἐπιπτώσεως τῶν κυμάτων αὐτῆς καταβιδώσκει τοὺς πρόποδας τῶν ἀποκρήμνων αἴγιαλῶν καὶ συσσωρεύει τῶν κορυμῶν τούτων τὰ θούματα ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῶν ἀκτῶν· καὶ τέλος, τέταρτον, τὰ ὑφαίστεια, ἀπερὶ διαρρογῆς τὸν ἐπίπαγον τῆς γῆς, ἀνυψοῦσι τὰ στρῶματα αὐτοῦ, καὶ ἐπιστιβάζουσιν ἢ διασκορπίζουσι τὰ προϊόντα τῶν ἑαυτῶν ἐκρήξεων. Καίπερ δὲ ὀναγνωρίζων δτὶ ἢ ἐνεστῶσα τῆς γῆς ἐπιφάνεια ἀδιαλείπτως μεταμορφοῦται ὑπὸ τῆς βραδείας ἐνεργείας τῶν τεσσάρων τούτων ἰσχυρῶν αἰτιῶν, ὅμως ὁ Κυβιέρος ἀποφαίνεται ἐν ταύτῳ δτὶ αἱ αἰτίαι αὗται δὲν ἡδύναντο μόναι νὰ ἐπιτελέσωσι τὰς γεωλογικὰς τοῦ παρελθόντος μεταβολὰς, καὶ δτὶ δὲν δύνανται νὰ αἰτιολογήσωσι τὸν ἀνατομικὸν σύστασιν διοκλήρου τοῦ ἐπιπάγον τῆς γῆς. "Οθεν κατὰ τὸν Κυβιέρον αἱ μεγάλαι ἐκεῖναι καὶ θαυμάσαι ἀνατροπαὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς σφαίρας εἶνε κατ' ἀνάγκην ἀποτελέσματα ὅλως εἰδικῶν αἰτιῶν, καθ' ὀλοκληρίαν ὑπὸν ἀγνώστων· διὰ τῶν μεταβολῶν τούτων τὸ νῦν τῆς συνήθους ἔξελίξεως διεκόπτη, ἢ πορεία τῆς φύσεως πλλοιώθη.

Ο Κυβιέρος ἔξεθηκε τὰς γνώμας ταύτας ἐν τῷ συγγράμματι αὐτοῦ τῷ διαλαμβάναντι περὶ

τῶν μεταβολῶν τῆς σφιέρας, ὅπερ μετεφόρασθη εἰς τὴν γλῶσσαν τὴν γερμανικήν. Ἡ θεωρία δὲ αὕτη ἐπεκράτησεν ἐπὶ μακρὸν καὶ παρεκώλυσεν ὑπὲρ πᾶν ἄλλο τὸν ἐπιγένεσιν ἀληθοῦς ἴστορίας τῆς δημιουργίας. Τῷ δοντὶ, ἀν ἐγένοντο αἱ μεταβολαὶ αὗται αἱ τῶν πάντων καταστρεπτικαί, εἶνε φυσικῷ τῷ λόγῳ ἀδύνατον νὰ ἐπέλθῃ εἰς τὸν νοῦν τίνος συνεχῆς τις τῶν εἰδῶν ἔξελίξις, συναφές τι νῦν τῆς δργανικῆς ἴστορίας τῆς γῆς· οὐδὲν δὲ τότε ὑπολείπεται ἄλλο ἢ νὰ καταφυγῇ εἰς τὴν ἐνεργητικότετα δυνάμεων ὑπερφυσικῶν· ἐπάναγκες εἶνε πρὸς ἔξηγησιν τῶν γεγονότων ἢ τοῦ θαύματος ἐπίκλησις. Μόνον τὸ θαῦμα δύναται νὰ παραγάγῃ τὰς γεωλογικὰς μεταβολάς, καὶ μετὰ τὴν ἐπιτέλεσιν αὐτῶν, ἐν ἀρχῇ ἐκάστης περιόδου νέας, μόνον αὐτὸν δύναται νὰ πλάσῃ καινούργη τίνα φυτικὸν καὶ ζῷικὸν κόσμον. Ἀλλ' ἢ ἐπιστήμην οὐδαμῶς παραδέχεται τὸ θαῦμα, ἀν, θαῦμα λέγοντες, ἐννοῶμεν τὴν παρέμβασιν δυνάμεων ὑπερφυσικῶν εἰς τῆς φύσεως τὴν ἔξελιξιν.

"Οπως τὸ μέγα κῦρος, ὅπερ ὁ Λινναῖος ἐκτίσατο διὰ τῆς ταξιονομίας καὶ τῆς διομασίας τῶν δργανικῶν εἰδῶν, πγαγε τοὺς διαδόχους αὐτοῦ εἰς τὴν παραδοχὴν δογματικῆς τίνος καὶ ἀμεταβλήτου ἐννοίας τοῦ εἰδούς καὶ εἰς τὴν κατάχροσιν τῆς ταξιονομίας τῆς συστηματικῆς, οὐτως αἱ μεγάλαι ὑπερεσίαι, ἀς ἢ ἐπιστήμην καὶ ἢ ταξιονομία τῶν ἐκλεδοπότων εἰδῶν ὄφειλουσιν εἰς τὸν Κυβιέρον, ἐσχον ἀποτέλεσμα τὴν γενικὴν ἀποδοχὴν τῆς περὶ τῶν μεταβολῶν καὶ καταστροφῶν διδασκαλίας αὐτοῦ. Ἐπομένως κατὰ τὸ πρῶτον ὑμισον τοῦ αἰῶνος τούτου οἱ πλεῖστοι τῶν ζῷολόγων καὶ τῶν βοτανικῶν ἐπίστευον ἀκραδάντως εἰς τὴν ὑπαρξίαν περιόδων ἀνεξαρτήτων ἢ ἀλλήλων ἐν τῇ ἴστορίᾳ τῆς δργανικῆς ζωῆς ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς γῆς,— περιόδων, ὧν ἐκάστη ἔχαρακτηρίζετο διὸ ὠρισμένου καὶ ἰδιαιτέρου ζῷικοῦ καὶ φυτικοῦ πληθυσμοῦ. Ἐν τέλει ἐκάστης τῶν περιόδων τούτων ὅλος ἐκεῖνος ὁ δργανικὸς κόσμος ἔχειμπενίζετο διὰ γενικῆς μεταβολῆς, καὶ τὴν μεταβολὴν ταύτην διεδέχετο ζῷικὴ καὶ φυτικὴ δημιουργία νέα καὶ ειδική. Ναὶ μὲν πνεύματά τίνα ἱκανὰ νὰ ἔχωσιν ἀνεξάρτητον γνώμην καὶ πρὸ πάντων ὁ μέγας φυσιοδίφης φιλόσοφος Lamarck ἀντέταξαν μετ' οὐ πολὺ σειρὰν ἵσχυρῶν ἐπιχειρημάτων ἐναντίων εἰς τὴν θεωρίαν τῶν κατακλυσμῶν τοῦ Κυβιέρου καὶ συμφωνούντων μετὰ τῆς ἐννοίας ἔξελίξεως συνεχοῦς καὶ ἀδιακόπου πάντων τῶν ἐπὶ τῆς γῆς ἐνοργάνων ὄντων,— ἵσχυριζόμενοι δτὶ τὰ ζῷικά καὶ φυτικά εἰδὸν ἐκάστης περιόδου κατάγονται ἀμέσως ἐκ τῶν τῆς περιόδου τῆς ἡγουμένης καὶ δτὶ εἶνε μόνον οἱ τετροποποιημένοι ἐκείνων ἀπόγονοι. Ἀλλ' ὅμως τὸ μέγα τοῦ Κυβιέρου κῦρος ἔξηρκεσε ν' ἀποδίψηθῇ ἢ εὐλογωτάτην αὐτὴν θεωρία. Καὶ μετὰ τὴν δημοσίευσιν δὲ τῶν Ἀρχῶν τῆς γεωλογίας τοῦ Λυσέλλου τὴν ἔξορισασιν παντελῶς ἐκ τῆς σφαίρας τῆς γεωλογίας τῶν διδασκαλίαν τῶν καταστροφῶν τοῦ Κυβιέρου ἢ διδασκαλία αὕτη τῆς ειδοποιοῦ δια-

φορᾶς τῶν διαφόρων δργανικῶν πλάσεων ἔξικο-  
λούθησε δεσπόζουσα ἔτι ἐν τῇ παλαιοντολογίᾳ  
(Γεν. Μορφ. ΙΙ, 312).      (Ἀκολουθεῖ.)

'Ἐν τῷ ἐπομένῳ φύλλῳ  
τὸ τέλος τοῦ τρίτου μαθήματος τοῦ Haeckel.

Ἐν αὐτῷ

"Ἐκθεσεις καὶ ἀνασκευὴ τοῦ περὶ δημιουργίας  
τελεολογικοῦ καὶ θεολογικοῦ συστήματος  
τοῦ Ἀγασσίζ (\*).

## ΤΕΩΛΟΓΙΚΗ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΙΣ

ΤΟΥ

ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΔΑΦΟΥΣ

ὑπὸ Κ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΥ

(Συνέχεια τοῦ προηγ. φύλλου καὶ τέλος)

—ΕΞΩΦΛΟ—

Λίγην δύσκολον εἶναι εἰς τὸν γεωλόγον νῦν ἔξηγή-  
ση καὶ ἀνεύρη τὰς αἰτίας, αἴτινες τοσαύτην ποσότη-  
τα ὄστῶν συνεστρέψαν ἐντὸς ἐνός καὶ μόνου πηλώδους  
στρώματος, ὅπερ, ὡς προείρηται, δὲν ἔγκλειει παντα-  
χοῦ ὄστα. Τὰ ὄστα ταῦτα δὲν εἶναι ἀπεστρογγυλωμέ-  
να, ἐπομένως δὲν μετεφέρθησαν ὑπὸ τῶν ὑδάτων ἐκ  
μακρῶν ἀποστάσεων, εἰνεὶ δὲ περιφαγωμένα ὑπὸ σαρ-  
κοβόρων θηρίων· πρέπει λοιπὸν ν' ἀποδεχθῆσθαι, ὅτι  
πρὸ τῆς εἰς τὸ ὄστρον καταφορᾶς αὐτῶν, διετέλεσαν ἐπὶ  
ὅλιγον χρόνον ἐκτεθειμένα ἐπὶ ἔγραφες γῆς· Ἀρκούντως δὲ  
νομίζομεν διασαρφνίζει τὸ θέμα τοῦτο ἔξης τοῦ Δαρ-  
βίνου περιγραφὴ περὶ τῶν στεππῶν (πάμπας) τῆς Νοτίου  
Ἀμερικῆς. «Κατάτην ἐκτάκτως μεγάλην θερμότητα καὶ  
ξηρασίαν τῶν ἑταῖρων 1827—30 τοσοῦτον ὅλιγον ἔ-  
«ξερεῖν, ὥστε ἀπασαὶ ἡ βλάστησις ἐμαράνθη, τὰ δεῖ-  
«θρα ἀπεξηράνθησαν καὶ ἀπασαὶ ἡ χώρα ἔλασθεν ὅψιν  
«κονιορτώδους λεωφόρου. Οἱ βόες καὶ οἱ ἵπποι, οἵτινες  
«ζῶσι κατὰ μεγάλας ἀγέλας ἐντὸς τῶν στεππῶν τού-  
«των, κατὰ μυριάδας ἀπέθανον, διότι τρέχοντες σω-  
«ρηδὸν πρὸς τοὺς μεγάλους τῆς χώρας ποταμούς, ι-

(\*) Ὁ Δευδούριος Ἀγασσίζ, ἔχοχος ἄλλως φυσιοδίφης,  
εἶναι, ὡς γνωστόν, τὸ ἀναξιώτατον λόγου λάθαρον τῶν ἀντιδα-  
ρούντων. Καὶ αὐτὸς δὲ ὁ κ. Σκαλτούνης, ἔξινόματος μόνον  
γινώσκων τὸν Ἀγασσίζ (ῃ μᾶλλον οὐδὲν ὄνόματος, διότι γρά-  
φει αὐτὸν ἈγαΖίζ), ἐτόλμησεν, ἐπικρίνων τὴν ἡμέας ἐν τῇ  
«Ἀναπλάσει» τῆς 15. Νοεμβρίου, νὰ ἐπικαλεσθῇ κατὰ  
τοῦ Haeckel τὸν Ἀγασσίζ. Λέγομεν δὲ τόλμησεν, διότι,  
ἄν ἐγίνωσκε τὰ ἐν τῷ προσεχεῖ φύλλῳ δημοσιευθήσομενα, θά  
συνέφραπτε βεβαίως διὰ ραπτικῆς μηχανῆς τὰ ἀμετροεπή αὐ-  
τοῦ χειλη. Πόσον σοφὸν τὸ τοῦ Θουκυδίδου: «Ἄμα θια μὲν  
τόλμαν, λογισμὸς δὲ σκόνων φέρει», — καὶ πόσον ἀηδές τὸ  
κατ' ἀμαθῶν τολμητιῶν ἀγωνίζεσθαι!

«δίως δὲ πρὸς τὸν Παράγαν (\*) ἐρρίπτοντο ἀπὸ τῆς ὅ-  
«χθης αὐτοῦ ὥπως σεβόνται τὴν δίψην τῶν καὶ ἐφο-  
«γεύοντο πλειστοι. Ἐπειδὴ δὲ πάντα τὰ ζῷα ταῦτα  
«εἶχον ἐκ τῆς πείνης ἐξασθενίσει καὶ δὲν ἦδύναντο νῦ-  
«χναρριχηθῆσαι πάλιν ἐπὶ τῆς ὅχθης, ἔτερος δὲ διηνε-  
«κτὸς κατήρχοντο, κατὰ ἐκατοντάδες χιλιάδων εὗρι-  
«σκον ἐπεὶ τὸν θάνατον». Λίγην πιθανόν, λοιπὸν, εἶναι  
νῦν δεχθῆμεν, ὅτι καὶ ἐν Ἀττικῇ κατὰ τὰς ἀρχὰς τῆς  
«πλειοκαίνου ἐποχῆς ὅμοιόν τι ἔλασθε χώραν φινόμενον.  
Ἀγέλαιοι ποοφάγων ζώων παρακολουθούμεναι ὑπὸ σαρ-  
κοβόρων θηρίων ἔνεκκα μεγάλης ξηρασίας εὗρον τὸν  
θάνατον παρὰ τὰς ὅχθας ποταμοῦ ἢ λίμνης. Καὶ ὅ-  
μως ἀνεξήγητον μένει εἰσέτι ἡ ἐν τοῖς στρώμασι τού-  
τοις τοῦ Πικερμίου ἔλλειψις πλευρῶν, σπονδύλων καὶ  
μερῶν τῆς λεκάνης τοῦ σώματος, πρὸς δὲ καὶ ἀν  
εἶναι δυνατὸν μίκη καὶ μόνη περίσσος ξηρασίας νῦν πα-  
ράσχη τὸ ὄλικὸν πρὸς σχηματισμὸν στρώματος ἐξ ὁ-  
στῶν, ὅπερ ἐνιαχοῦ ἔχει πάχος ἐνὸς μέτρου.

Καὶ οὕτω μὲν ἔξηγετ ὁ Neumayr τὴν ὑπαρξίαν  
τῶν Οικερμίων ὄστῶν, ὅπερ καὶ ἐμοὶ φάίνεται πιθανώ-  
τερον, ὃ δὲ Γωδρύ, ὅστις εἶναι πολὺ ἀρχαιότερος, περὶ<sup>1</sup>  
τοῦ θέματος τούτου λέγει τὰ ἔξης· (Ancimaux fossiles  
etc. σελ. 431).

«Τὰ ζῷα τοῦ Πικερμίου ἔζησαν εἰς ἐποχὴν προ-  
«γενεστέραν ἐκείνης, ἥτις ὑπῆρχε μάρτυς τοῦ ἐνταφια-  
«σμοῦ αὐτῶν· κατώκουν εὐρεῖται τίνα ἡπειρὸν, ἥν δυ-  
«νάμεθα νῦν καλέσωμεν Ἐλληνοαιατικήν, καὶ ἔσοσκον  
«ἐντὸς εὐφόρων πεδιάδων, αἴτινες συνέδεον τὴν Ἐλλάδα  
«μετὰ τῆς Ἀσίας, ἐκεὶ ἔνθα νῦν ἐκτείνεται τὸ Αἰ-  
«γαῖον πέλαγος. Καθ' ὃν χρόνον μετακινήσεις τημηά-  
των λιθοσφαίρας ἐπεράτωσκε τὴν μειόκατιν περίοδον  
«καὶ ὥρισαν τὴν εἰσβολὴν τῆς θαλάσσης μεταξὺ Ἐλο-  
«λαζδοῦς καὶ Ἀσίας, πλεισταὶ ζῶα, φεύγοντα τὴν πλήμυμ-  
«ραν, συνεσωρεύθησαν ἐπὶ τῶν πρὸς τὸ Αἰγαῖον πέλα-  
«γος γειτονεύοντων ὄρέων. Καὶ μετ' οὐ πολὺ κατεστρά-  
«φησαν, ἔλλειψιει χώρου καὶ τροφῆς· τὰ ὄδατα τῶν χει-  
«μάρρων τὰ ἀπὸ τοῦ Πεντελικοῦ κατερχόμενα, συναν-  
«τήσαντα τὰ λείψανα αὐτῶν τὰ συμπαρέσυρον εἰς τὰς  
«χαράδρας τοῦ Πικερμίου». Ή ἔξηγησις αὐτὴ τοῦ κ.  
Γωδρύ φαίνεται ἀπίθανος, διότι ἀποδέχεται συνιζή-  
σεις τημηάτων μεγάλων τοῦ φλοιοῦ τῆς γῆς ἀκα-  
ριάτικας, ἢς ἡ νεωτέρα γεωλογία κατέδειξεν ως ἀβ-  
σίμους.

Στρώματα μειοκανικὰ καὶ πλειοκανικὰ ἀπαν-  
τῶσι καὶ ἀλλαχοῦ τῆς Ἐλλαζδοῦς ιδίως παρὰ τὰς ἀκ-

Σημ. (1) Ὁ ποταμὸς Λαπλάτας ή Ἀργυρο-  
ρός ας χύνεται εἰς τὸν Ἀτλαντικὸν Ωκεανόν, ἐνθα σχημα-  
τίζει εὔρη στόμιον, παρὰ τὸ ὅποιον κεῖται ἡ πόλις Μοντε-  
βίδιον, πρωτούσια τῆς Οὐραγούαης. Ὁ ποταμὸς δὲ  
οὗτος σχηματίζεται ἐκ τοῦ ποταμοῦ Παράνα, Οὐρα-  
γούαη καὶ Παραγουάη, οὐσίαις, οἵτινες διαρρέουσιν ἐκτεταμέ-  
νας πάμπας ἡ λειμῶνας.